



Nowy Sącz, 13-05-2022

**Państwowe  
Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie**

**Dyrektor Zarządu Zlewni  
w Nowym Sączu**  
KR.ZUZ.3.4210.229.2022.MU

**DECYZJA**

Działając na podstawie art. 389 pkt 9, art. 393 ust. 4, art. 397 ust. 3 pkt 2, art. 400 ust. 6, art. 403 ust. 1, ust. 2, art. 407 ust. 1 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo Wodne (Dz. U. z 2021 r. poz. 2233, z późn. zm.) oraz art. 104 ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2021 r., poz. 735 z późn. zm.),

**po rozpatrzeniu**

wniosku spółki SEWIK Tatrzańskiej Komunalnej Grupy Kapitałowej Sp. z o.o., ul. Kasprowicza 35C, 34-500 Zakopane, działającej poprzez pełnomocnika – Pana Jana Jarosza, Usługi Projektowo-Budowlane inż. Jan Jarosz, Czerwienne 282A 34-407 Ciche, w sprawie udzielenia pozwolenia wodnoprawnego na prowadzenie kanalizacji sanitarnej Ø200 w rurze osłonowej stalowej Ø327 przez wody powierzchniowe płynące potoku Bez nazwy w km 0+587 (prawy dopływ potoku Antałowskiego w km 3+897) w miejscowości Kościelisko,

**orzekam:**

- I. **Udzielam** spółce SEWIK Tatrzańskiej Komunalnej Grupie Kapitałowej Sp. z o.o., ul. Kasprowicza 35C, 34-500 Zakopane, pozwolenia wodnoprawnego na prowadzenie przez wody powierzchniowe potoku Bez nazwy w km 0+587, (prawobrzeżnego dopływu potoku Antałowskiego w km 3+897), kanalizacji sanitarnej w stalowej rurze osłonowej Ø315 mm, o długości ok. 10,00 m, metodą przewiertu sterowanego na głębokości min. 1,10 m pod dnem, na dz. nr ewid. 1890/11 i 1896 w m. Kościelisko, gm. Kościelisko, (X: 5461722.14, Y: 7419025.15).
- II. W związku z udzielonym pozwoleniem wodnoprawnym ustalám następujące warunki wykonania uprawnienia:
  1. Prowadzenia robót pod nadzorem osoby posiadającej odpowiednie uprawnienia.
  2. Trwałego oznaczenia przekroczenia.
  3. Uporządkowania terenu po wykonaniu robót.
  4. Wykonywania robót przy użyciu sprzętu posiadającego zabezpieczenia przed przedostawaniem się paliwa i oleju do środowiska.
- III. Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec nieruchomości i urządzeń.

**Uzasadnienie**

Wnioskiem z dnia 25.03.2022 r., (data wpływu: 28.03.2022 r.), spółka SEWIK Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa Sp. z o.o., ul. Kasprowicza 35C, 34-500 Zakopane, działająca poprzez

pełnomocnika – Pana Jana Jarosza, Usługi Projektowo-Budowlane inż. Jan Jarosz, Czerwienne 282A 34-407 Ciche, zwróciła się o udzielenie pozwolenia wodnoprawnego na prowadzenie kanalizacji sanitarnej Ø200 w rurze osłonowej stalowej Ø327 przez wody powierzchniowe płynące potoku Bez nazwy w km 0+587 (prawy dopływ potoku Antałówskiego w km 3+897) w miejscowości Kościelisko.

Po zbadaniu formalnym i merytorycznym wniosku pismem z dnia 22.04.2022 r., znak: KR.ZUZ.3.4210.229.2022.MU, zawiadomiono strony o wszczęciu postępowania w przedmiotowej sprawie. Jednocześnie zgodnie z art. 400 ust. 7 ustawy Prawo wodne podano do publicznej wiadomości informację o wszczęciu przedmiotowego postępowania, poprzez wywieszenie w/w zawiadomienia na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy Kościelisko, Zarządu Zlewni w Nowym Sączu, Nadzoru Wodnego Nowy Targ oraz BIP Zarządu Zlewni w Nowym Sączu. W wyznaczonym terminie strony nie wniosły żadnych uwag do przedmiotu postępowania.

Przedmiot inwestycji dotyczy budowy odcinka kanalizacji sanitarnej w miejscowości Kościelisko. W związku z kolizją projektowanej trasy z potokiem Bez nazwy (prawobrzeżnym dopływem potoku Antałówskiego), koniecznym staje się przejście pod dnem przedmiotowego cieku. Kanalizacja sanitarna PCV Ø200 mm prowadzona będzie w stalowej rurze osłonowej Ø315 mm. Prowadzenie zostanie wykonane metodą przewiertu sterowanego bez naruszania dna oraz skarp potoku, na głębokości min. 1,10 m pod dnem.

Mając na względzie, że zamierzona inwestycja nie będzie naruszać ustaleń miejscowego planu ogólnego zagospodarowania przestrzennego, planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza, planu zarządzania ryzykiem powodziowym, planu przeciwdziałania skutkom suszy, krajowego programu oczyszczania ścieków komunalnych oraz obowiązujących norm i przepisów - orzeczono jak w sentencji decyzji.

### Pouczenie

1. Od niniejszej decyzji służy stronie prawo wniesienia odwołania do Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie, za pośrednictwem Dyrektora Zarządu Zlewni w Nowym Sączu, w terminie 14 dni od daty jej doręczenia.
2. W trakcie biegu terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania wobec Dyrektora Zarządu Zlewni, który wydał decyzję.
3. Z dniem doręczenia Dyrektorowi Zarządu Zlewni oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania, decyzja staje się ostateczna i prawomocna (brak możliwości zaskarżenia decyzji do Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego).

Państwowe Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie

Zarząd Zlewni w Nowym Sączu

Wobec nie zaskarżenia niniejszej decyzji  
(postanowienia) w czasie i trybie ustawowo  
przewidzianym, stała(o) się ona(o) ostateczna(e)

z dniem 10.06.2022 r. i podlega wykonaniu

Nowy Sącz, dnia 02.09.22 r.

Dział Zgód Wodnoprawnych



Z up. DYREKTORA

Zarządu Zlewni w Nowym Sączu

Tomasz Bukowiec

Główny Specjalista

w Dziale Zgód Wodnoprawnych

Otrzymują: Mateusz Urbaniak

1. Pan Jan Jarosz + 1 egz. operatu wodnoprawnego  
Usługi Projektowo-Budowlane inż. Jan Jarosz  
Czerwienne 282A, 34-407 Ciche  
pełnomocnik spółki:  
SEWIK Tatrzańskiej Komunalnej Grupy Kapitałowej Sp. z o.o.  
ul. Kasprowicza 35C, 34-500 Zakopane
2. PGW WP RZGW w Krakowie  
ul. Piłsudskiego 22, 31-109 Kraków

3. Pan Grzegorz Ślimak
4. Pani Dominika Sobczyk
5. Pan Grzegorz Sobczyk
6. ZUZ a/a, NW Nowy Targ a/a

Dane adresowe stron postępowania – wg odrębnego wykazu

Do wiadomości:

KZGW, ul. Żelazna 59A, 00-848 Warszawa, – celem wpisania do Systemu Informacyjnego Gospodarowania Wodami (art. 240 ust. 2 pkt 11 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne)

*Na podstawie art. 398 ust. 3 ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne za udzielenie pozwolenia wodnoprawnego uiszczono opłatę w wysokości 237,87 zł (słownie: dwieście trzydzieści siedem złotych 87/100) – dowód wpłaty z dnia 05.04.2022 r.*



# OPERAT WODNOPRAWNY

NA PRZEKROCZENIE KANALIZACJĄ SANITARNĄ DN200  
W RURZE OSŁONOWEJ STAŁOWEJ DN315 POTOKU BEZ  
NAZWY W KM 0+587 (PRAWY DOPŁYW POTOKU ANTAŁOWSKIEGO  
W KM 3+897) W MIEJSCOWOŚCI KOŚCIELISKO

## LOKALIZACJA OBIEKTU:

DZIAŁKI EWID. NR: 1890/11, 1896 obręb 0401 Kościelisko  
MIEJSCOWOŚĆ: Kościelisko  
GMINA: Gmina Kościelisko  
POWIAT: tatrzański  
WOJEWÓDZTWO: małopolskie

## INWESTOR:

SEWIK TATRZAŃSKA KOMUNALNA GRUPA KAPITAŁOWA SP. Z O. O.

ul. Kasprowicza 35c  
34-500 Zakopane

Państwowe Gospodarstwo Wodne  
Wody Polskie  
Zarząd Zlewni w Nowym Sączu  
Użyto w postępowaniu  
wodnoprawnym

Decyzja z dnia 13.05.2022r.  
Znak: UR.202.3.4210.229.2022.MV

Dział Zgód Wodnoprawnych

## OPRACOWAŁ:

USŁUGI PROJEKTOWO - BUDOWLANE

inż. Jan Jarosz

Czerwienne 282A; 34-407 CICHE

Tel./fax 18 28 54 046; 601 629 877

NIP 735-214-56-23; REGON 492881380

Mateusz Urbanik

inż. JAN JAROSZ

Uprawnienia budowlane do projektowania  
bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej  
w zakresie sieci, instalacji i urządzeń  
wodociągowych i kanałizacyjnych  
ciepłych, wentylacyjnych i gazowych  
Nr ewidencyjny 67/2003

marzec 2022 r.

## SPIS TREŚCI

<b>I. CZĘŚĆ OPISOWA. ....</b>	<b>4</b>
1. Oznaczenie zakładu ubiegającego się o wydanie pozwolenia, jego siedziby i adresu. ...	5
1.1. Podstawa opracowania. ....	5
1.2. Informacje wstępne. ....	5
1.3. Zakres opracowania. ....	5
1.4. Podstawa prawna opracowania i literatura. ....	6
1.5. Wykorzystane materiały.....	6
2. Wyszczególnienie:.....	6
2.1. Cel i zakres zamierzonego korzystania z wód. ....	6
2.2. Cel i rodzaj planowanych do wykonania urządzeń wodnych lub robót.....	7
2.3. Rodzaj urządzeń pomiarowych oraz znaków żeglugowych. ....	7
2.4. Rodzaj i zasięg oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych.....	7
2.5. Stan prawny nieruchomości usytuowanych w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych, z podaniem siedzib i adresów ich właścicieli, zgodnie z ewidencją gruntów . ....	7
2.6. Obowiązki ubiegającego się o wydanie pozwolenia w stosunku do osób trzecich. ....	8
3. Opis i lokalizacja urządzenia wodnego, w tym nazwa lub numer obrębu ewidencyjnego z numerem lub numerami działek ewidencyjnych oraz współrzędne w geodezyjnym układzie odniesienia PL-ETRF2000. ....	8
4. Charakterystyka wód objętych pozwoleniem wodnoprawnym. ....	9
5. Charakterystyka odbiornika ścieków objętego pozwoleniem wodnoprawnym.....	10
6. Ustalenia wynikające z: .....	10
• planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza. ....	10
• planu zarządzania ryzykiem powodziowym.....	17
• planu przeciwdziałania skutkom suszy.....	17
• Programu ochrony wód morskich .....	17
• krajowego programu oczyszczania ścieków komunalnych .....	17
• planu lub programu rozwoju śródlądowych dróg wodnych o szczególnym znaczeniu transportowym .....	17
7. Określenie wpływu planowanych do wykonania urządzeń wodnych lub korzystania z wód na wody powierzchniowe oraz wody podziemne, w szczególności na stan tych wód i realizację celów środowiskowych dla nich określonych. ....	18
8. Wielkość przepływu nienaruszalnego, sposób jego obliczania oraz odczytywania jego wartości w miejscu korzystania z wód.....	18
9. Wielkość średniego niskiego przepływu z wielolecia (SNQ) lub zasobu wód podziemnych. ....	18
10. Planowany okres rozruchu, sposób postępowania w przypadku rozruchu, zatrzymania działalności lub awarii urządzeń istotnych dla realizacji pozwolenia wodnoprawnego, a także rozmiar i warunki korzystania z wód oraz urządzeń wodnych w tych sytuacjach wraz z maksymalnym, dopuszczalnym czasem ich trwania.....	18
11. Informacja o formach ochrony przyrody utworzonych lub ustanowionych na podstawie przepisów ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody,	

występujących w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych. ....	19
12. Podsumowanie i wnioski. ....	20
13. Opis prowadzenia zamierzonej działalności niezawierający określeń specjalistycznych. ....	21
<b>II. CZĘŚĆ GRAFICZNA. ....</b>	<b>22</b>
<b>III. ZAŁĄCZNIKI. ....</b>	<b>26</b>

## **I. CZĘŚĆ OPISOWA.**



## **1. Oznaczenie zakładu ubiegającego się o wydanie pozwolenia, jego siedziby i adresu.**

Ubiegającym się o wydanie pozwolenia wodnoprawnego jest:

**SEWIK TATRZAŃSKA KOMUNALNA GRUPA KAPITAŁOWA SP. Z O. O.**

UL. KASPROWICZA 35C, 34-500 ZAKOPANE

**ORGAN WYDAJĄCY POZWOLENIE WODNOPRAWNE**

Organem wydającym pozwolenie w przedmiotowej sprawie jest:

**Dyrektor Zarządu Zlewni w Nowym Sączu Państwowego Gospodarstwa Wodnego Wody Polskie, ul. Naściszowska 31, 33-300 Nowy Sącz** w oparciu o wniosek i przedłożony operat.

### **1.1. Podstawa opracowania.**

Operat wodnoprawny sporządzono na zlecenie Inwestora, którym jest:

SEWIK Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa Sp. z o. o.,

z siedzibą: ul. Kasprowicza 35c, 34-500 Zakopane

Operat wykonany został na potrzeby orzecznictwa administracyjnego w celu uzyskania pozwolenia wodnoprawnego zgodnie z Ustawą z dnia 20 lipca 2017 roku Prawo Wodne (Dz. U. z 2021 r., poz. 2233 z późn. zm.) **na prowadzenie przez wody powierzchniowe płynące oraz przez wały przeciwpowodziowe obiektów mostowych, rurociągów, przewodów w rurociągach ostonowych lub przepustów** (art. 389 pkt 9).

### **1.2. Informacje wstępne.**

Teren objęty niniejszym opracowaniem położony jest w miejscowości Kościelisko. Budowa odcinka sieci kanalizacji sanitarnej umożliwi skanalizowane części miejscowości Kościelisko, w której do tej pory nie było możliwości wykonania przyłączy kanalizacyjnych. Trasa przedmiotowej kanalizacji wymaga przekroczenia potoku Bez nazwy w km 0+587 (prawobrzeżny dopływ potoku Antałowski w km 3+897) w miejscowości Kościelisko.

### **1.3. Zakres opracowania.**

Przekroczenie kanalizacją sanitarną rurą PCV DN200 – potoku bez nazwy, zostanie wykonane metodą przewiertu sterowanego (prowadząc kolektor kanalizacji sanitarnej w stalowej rurze ochronnej o średnicy DN315), bez rozkopywania dna i brzegu potoku. Przekroczenie zostanie wykonane prostopadłe do kierunku nurtu, lub pod kątem zbliżonym do prostego.



#### 1.4. Podstawa prawna opracowania i literatura.

Dla potrzeb niniejszego opracowania wykorzystano obowiązujące akty prawne wyszczególnione poniżej:

- Ustawa z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2021 r., poz. 2233 z późn. zm.),
- Ustawa z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo budowlane (Dz. U. z 2020 r. poz. 1333 z późn. zm.),
- Ustawa z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2021 r. poz. 741 z późn. zm.),
- Ustawa z dnia 27 kwietnia 2001 r. Prawo ochrony środowiska (Dz. U. z 2020 r. poz. 1219 z późn. zm.),
- Ustawa z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody (Dz. U. z 2021 r. poz. 1098 z późn. zm.),
- Ustawa z dnia 9 czerwca 2011 r. Prawo geologiczne i górnicze (Dz. U. z 2021 r. poz. 142),
- Rozporządzenie nr 4/2014 Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie z dnia 16.01.2014 r. w sprawie warunków korzystania z wód regionu wodnego Górnej Wisły.
- Rozporządzenie Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej w Krakowie z dnia 10 października 2017 r. zmieniające rozporządzenie w sprawie warunków korzystania z wód regionu wodnego Górnej Wisły, (Dz. Urz. Woj. Małop. 2017 poz. 6454)
- Rozporządzenie Rady Ministrów z dnia 18 października 2016 r. w sprawie Planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza Wisły
- Obowiązujące normy i przepisy oraz literaturę fachową.

#### 1.5. Wykorzystane materiały.

Do przygotowania niniejszego opracowania wykorzystano następujące dokumenty i materiały:

- Mapa sytuacyjno-wysokościowa w skali 1:500,
- Plan gospodarowania wodami na obszarze dorzecza Górnej Wisły (MP z 2011 nr 49 poz. 549),
- Warunki korzystania z wód regionu Górnej Wisły – rozporządzenie RZGW (DZ. U. Woj. Małopolskiego z 2014 poz. 317),

## 2. **Wyszczególnienie:**

### 2.1. Cel i zakres zamierzonego korzystania z wód.

Nie dotyczy. W ramach przedmiotowej inwestycji nie przewiduje się korzystania z wód.

2.2. Cel i rodzaj planowanych do wykonania urządzeń wodnych lub robót.

Zgodnie z art. 17 ust. 1 pkt 3 lit. b ustawy Prawo wodne, przepisy ustawy dotyczące urządzeń wodnych – stosuje się odpowiednio do obiektów mostowych, rurociągów, linii energetycznych, linii telekomunikacyjnych oraz innych urządzeń, wraz z infrastrukturą towarzyszącą, prowadzonych przez wody powierzchniowe oraz przez wały przeciwpowodziowe. Inwestycja polega na przekroczeniu potoku Bez nazwy w km 0+587 (prawobrzeżny dopływ potoku Antałowski w km 3+897) w m. Kościelisko. Celem inwestycji jest rozbudowa sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Kościelisko.

2.3. Rodzaj urządzeń pomiarowych oraz znaków żeglugowych.

Nie dotyczy

2.4. Rodzaj i zasięg oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych.

Oddziaływanie przekroczenia pod dnem koryta potoku ograniczy się do działki, przez którą przepływa potok bez nazwy oraz do działek, na których zlokalizowane będą sąsiadujące ze sobą studnie kanalizacyjne S6 i S7, stanowiące na czas przewiertu komory przewiertowe. Nie przewiduje się oddziaływania zamierzenia na inne niewymienione działki sąsiednie.

2.5. Stan prawny nieruchomości usytuowanych w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych, z podaniem siedzib i adresów ich właścicieli, zgodnie z ewidencją gruntów.

Teren inwestycji obejmuje swoim zasięgiem działki o nr ewid. 1890/11 i 1896 zlokalizowane w obrębie ewidencyjnym 0401 Kościelisko, jednostka ewidencyjna 121704\_2 Kościelisko, powiat tatrzański. W poniższej tabeli przedstawiono stan prawny nieruchomości usytuowanych w zasięgu oddziaływania.

**Tab.2. Stan prawny**

Nr działki	Właściciel	Adres
1890/11	Ślimak Grzegorz Krzysztof	ul. Miłośników Podhala 115 34-520 Biały Dunajec



1896	Dominika i Grzegorz Sobczyk /małżeństwo/	ul. Krzeptówki 99m5 34-500 Zakopane
------	---	--

2.6. Obowiązki ubiegającego się o wydanie pozwolenia w stosunku do osób trzecich.

Ubiegający się o wydanie pozwolenia wodnoprawnego ma obowiązek wykonać przedmiotowe zamierzenie z zachowaniem parametrów określonych w pozwoleniu wodnoprawnym. Inwestycję należy wykonać zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami, w sposób wykluczający zanieczyszczenie środowiska przyrodniczego, przy użyciu sprzętu posiadającego zabezpieczenia przed przedostawaniem się paliwa i oleju do środowiska. Prace będą prowadzone pod nadzorem osoby posiadającej odpowiednie uprawnienia, a po zakończeniu robót przekroczenie zostanie trwale oznaczone. Do stałych obowiązków Inwestora będzie należało utrzymywanie, konserwacja, remonty oraz naprawy ewentualnych uszkodzeń kolektora kanalizacji sanitarnej.

Zgodnie z art. 393 ust. 4 ustawy Prawo wodne Pozwolenie wodnoprawne nie rodzi praw do nieruchomości i urządzeń wodnych koniecznych do jego realizacji oraz nie narusza prawa własności i uprawnień osób trzecich przysługujących wobec tych nieruchomości i urządzeń. Informację tej treści zamieszcza się w pozwoleniu wodnoprawnym.

**3. Opis i lokalizacja urządzenia wodnego, w tym nazwa lub numer obrębu ewidencyjnego z numerem lub numerami działek ewidencyjnych oraz współrzędne w geodezyjnym układzie odniesienia PL-ETRF2000.**

Prowadzenie kanalizacji sanitarnej PCV o średnicy Ø200 przez potok bez nazwy zostanie wykonane metodą przewiertu sterowanego, w stalowej rurze ochronnej o średnicy Ø315, na głębokości ok. 1,1 m, pod dnem potoku licząc do wierzchu rury osłonowej. Głębokość posadowienia warunkuje spadek kolektora i grawitacyjne odprowadzanie ścieków bytowo-komunalnych.

Inwestycja realizowana jest w terenie objętych miejscowym planem zagospodarowania przestrzennego zachodniej części obszaru wsi Kościelisko w Gminie Kościelisko zatwierdzonego Uchwałą Nr IX/56/03 Rady Gminy Kościelisko z dnia 23 września 2003 r. (Dz. Urz. Województwa Małopolskiego z dnia 7 listopada 2003r. Nr 403 poz. 4256) wraz z jego zmianą zatwierdzoną Uchwałą Nr XIV/75/07 Rady Gminy Kościelisko z dnia 30 października 2007 r. (Dz. Urz. Województwa Małopolskiego z dnia 7 lutego 2008r. Nr 95 poz. 704) z uwzględnieniem wyroku Wojewódzkiego Sądu Administracyjnego z dnia 11 października 2012 r., biorąc pod uwagę informację Starosty Tatrzańskiego z dnia 9 września 2015 r. w sprawie modernizacji operatu ewidencji gruntów i budynków dotyczącej m.in. obrębów



ewidencyjnych wsi Kościelisko (Dz. Urz. Woj. Małopolskiego z dnia 24 września 2015 r. poz. 5471) na podstawie art. 30 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. z 2021 r. poz. 741 z późn. zm.) stwierdza się, że:

- ◆ **działki ewid. nr 1896, 1890/11 położone w Kościelisku** znajdują się (zgodnie za wyrysem mpzp – załącznikiem graficznym) w terenie oznaczonym symbolami:
  - **R – tereny otwarte, rolne (użytki zielone),**
  - **REz – tereny otwarte, zieleni o wysokim reżimie ochrony,**

Planowane zamierzenie polegające na prowadzeniu przez wody powierzchniowe płynące (pod dnem potoku bez nazwy), rurociągu – kolektora kanalizacji sanitarnej w stalowej rurze osłonowej nie stoi w sprzeczności z zapisami ww. aktu prawa miejscowego.

Dla przedmiotowego przedsięwzięcia nie jest konieczne uzyskanie decyzji o środowiskowych uwarunkowaniach realizacji przedsięwzięcia.

**Tab.3. Podstawowe parametry techniczne**

Parametr	Przekroczenie potoku Bez nazwy w km 0+587
Długość rury osłonowej	10 m
Średnica rury osłonowej	315 mm
Współrzędne	X: 5461722.14 Y: 7419025.15
Działka	1890/11, 1896 obr. 0401 Kościelisko
Rzędna dna potoku	945,49 m n.p.m.
Rzędna wierzchu rury osłonowej	944,40 m n.p.m.

#### **4. Charakterystyka wód objętych pozwoleniem wodnoprawnym.**

Przekroczenie kolektorem kanalizacji sanitarnej dotyczy potoku bez nazwy, który stanowi prawobrzeżny dopływ potoku Antałowskiego.

Potok Antałowski jest prawobrzeżnym dopływem potoku Czarny Dunajec. Potok ma typowy górski charakter, płynie w większości głęboką wciętą doliną i ma dobrze rozwiniętą sieć dopływów bocznych. Ma źródła na wysokości około 945 m n.p.m. w Nędzowskich Borach, na zachodnich stokach Nędzowskiego Działu (zaraz na północny wschód od osiedla Nędzówka). Spływa Rowem Kościeliskim w północno-zachodnim kierunku, równolegle do Kirowej Wody, ale na północ od niej. Największym dopływem jest Staników Potok. Uchodzi do Czarnego Dunajca na osiedlu Roztoki (w miejscowości Witów) na wysokości około 870 m n.p.m.

Powierzchnia zlewni (łącznie ze zlewnią Stanikowego Potoku) wynosi 4,269 km<sup>2</sup>. Nazwa potoku pochodzi od należącego do Kościeliska przysiółka Antałówka, przez które przepływa potok.

Zlewnia potoku Antałowskiego jest zlewnią niekontrolowaną - brak pomiarów hydrometrycznych stanowiących o wielkości przepływów w potoku.

Potok Antałowski i jego dopływy charakteryzują się dużymi wahaniami poziomu wody i wilekościami przepływów. Potok Antałowski i potok bez nazwy są ciekami o małej zlewni. Zlewnia to w górnej części lasy, łąki i pastwiska. W miejscu prowadzenia kanalizacji sanitarnej nie prowadzi się badań fizyko-chemicznych. Z uwagi na charakter zlewni (pastwiska owiec, naturalne nawożenie), nieuregulowana gospodarka wodno-ściekowa jakość wody w potokach będzie przy tak małym przepływie bardzo zła.

#### **5. Charakterystyka odbiornika ścieków objętego pozwoleniem wodnoprawnym.**

Nie dotyczy.

#### **6. Ustalenia wynikające z:**

- **planu gospodarowania wodami na obszarze dorzecza.**

Potok Greków (lewy dopływ potoku Antałowski w km 3+897), na którym planowane jest zamierzenie należy do jednolitej części wód powierzchniowych o nazwie: **Dunajec od Kirowej Wody do Dzianiskiego Potoku**, o kodzie: **RW200012141138**, w obrębie jednolitej części wód podziemnych nr 165.

**Tab.4. Karta charakterystyki JCWP**

CHARAKTERYSTYKA JCWP	
Kategoria JCWP	JCW rzeczna
Nazwa JCWP	Dunajec od Kirowej Wody do Dzianiskiego Potoku
Kod JCWP	RW200012141138
Typ JCWP	1
Długość JCWP [km]	14,90
Powierzchnia zlewni JCWP [km <sup>2</sup> ]	40,02
Obszar dorzecza	obszar dorzecza Wisły
Region wodny	region wodny Górnej Wisły
Zlewnia bilansowa	Dunajec
RZGW	KR
RDOŚ	RDOŚ w Krakowie
WZMIUW	Małopolski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Krakowie
Województwo	12 (MAŁOPOLSKIE)
Powiat	1211 (nowotarski), 1217 (tatrzański)
Gmina	121103_2 (Czarny Dunajec), 121704_2 (Kościelisko),



		121705_2 (Poronin)
Inne informacje/dane dotyczące JCWP		
<b>Warunki referencyjne</b>		
Fitoplankton (wskaźnik fitoplanktonowy IFPL)		
Fitobentos (Multimetryczny Indeks Okrzemkowy IO)		
Makrofity (Makrofitowy indeks rzeczny MIR)		
Makrobezkręgowce bentosowe		0.819
Ichtiofauna		
<b>Status JCWP</b>		
Podsumowanie informacji w zakresie wstępnego/ostatecznego wyznaczenia statusu	Wstępne wyznaczenie	Ostateczne wyznaczenie
Status	NAT	NAT
<b>Powiązanie JCWP z JCWPd (w rozumieniu ekosystemu zależnego od wód podziemnych)</b>		
Kody powiązanych JCWPd	PLGW2000165, PLGW2000172	
<b>Ocena stanu JCWP</b>		
Czy JCWP jest monitorowana?		NM
Kod i nazwa podobnej monitorowanej JCWP		
Ocena stanu za lata 2010 - 2012	Stan/potencjał ekologiczny	
	Wskaźniki determinujące stan	nie dotyczy
	Stan chemiczny	
	Wskaźniki determinujące stan	nie dotyczy
	Stan (ogólny)	ZŁY
<b>Presje antropogeniczne na stan wód</b>		
Rodzaj użytkowania części wód		rolno-leśna
Presje/oddziaływania i zagrożenia antropogeniczne		
Ocena ryzyka nieosiągnięcia celu środowiskowego		niezagrożona
<b>Obszary chronione wymienione w zał. IV RDW</b>		
Obszary wyznaczone na mocy art. 7 do poboru wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi		NIE
Obszary przeznaczone do ochrony gatunków wodnych o znaczeniu ekonomicznym		Brak
Części wód przeznaczone do celów rekreacyjnych, w tym obszary wyznaczone jako kąpieliska		NIE
Części wód wyznaczone jako obszar szczególnie narażony, z którego odpływ azotu ze źródeł rolniczych do tych wód należy ograniczyć		NIE
Części wód wyznaczone jako wody wrażliwe na zanieczyszczenie związkami azotu ze źródeł rolniczych		NIE
Części wód wyznaczone jako obszary wrażliwe na substancje biogenne		TAK



Obszary przeznaczone do ochrony siedlisk lub gatunków, gdzie utrzymanie lub poprawa stanu jest ważnym czynnikiem w ich ochronie		TAK	
<b>CEL ŚRODOWISKOWY DLA JCWP</b>		dobry stan ekologiczny	dobry stan chemiczny
Typ odstępstwa wynikający w art. 4 ust. 4 i 5 RDW		brak	
Termin osiągnięcia celów środowiskowych		2015	
Uzasadnienie odstępstwa		nie dotyczy	
Typ odstępstwa wynikający w art. 4 ust. 7 RDW		brak	
Uzasadnienie odstępstwa		nie dotyczy	
Wymagania dla elementów biologicznych	Podstawa wymagania	Projekt Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 8 maja 2013 r. o zmianie rozporządzenia w sprawie sposobu klasyfikacji stanu jednolitych części wód powierzchniowych oraz środowiskowych norm jakości dla substancji priorytetowych	
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	Fitoplankton (wskaźnik fitoplanktonowy IFPL)	
		Fitobentos (wskaźnik okrzemkowy IO)	≥ 0,55
		Makrofity (makrofitowy indeks rzeczny MIR)	
		Klasa wskaźnika FLORA	
		Makrobezkręgowce bentosowe (indeks MMI)	≥ 0,614
		Wskaźnik MZB	
		Ichtyofauna	
		Klasa elementów biologicznych	II
Wymagania dla elementów fizykochemicznych	Podstawa wymagania	1. „Weryfikacja wartości granicznych dla oceny stanu ekologicznego rzek i jezior w zakresie elementów fizykochemicznych z uwzględnieniem warunków charakterystycznych dla poszczególnych typów wód” 2. Projekt Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 8 maja 2013 r. o zmianie rozporządzenia w sprawie sposobu klasyfikacji stanu jednolitych części wód powierzchniowych oraz środowiskowych norm jakości dla substancji priorytetowych (w zakresie substancji szczególnie szkodliwych)	
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	Zawiesina ogólna (mg/l)	≤ 9,1
		Tlen rozpuszczony (mgO <sub>2</sub> /l)	10,5-12,8
		BZT <sub>5</sub> (mgO <sub>2</sub> /l)	≤ 2
		ChZT-Mn (mgO <sub>2</sub> /l)	≤ 1,9
		OWO (mgC/l)	≤ 1,8
		ChZT-Cr (mgO <sub>2</sub> /l)	≤ 15
		Przewodność w 20°C (uS/cm)	≤ 200
		Substancje rozpuszczone (mg/l)	≤ 132
		Siarczany (mgSO <sub>4</sub> /l)	≤ 13,7
		Chlorki (mgCl/l)	≤ 8,2
		Wapń (mgCa/l)	≤ 28,5
		Magnez (mgMg/l)	≤ 7,1

		Twardość ogólna (mgCaCO <sub>3</sub> /l)		≤ 95
		Odczyn pH		6,4-8,5
		Zasadowość ogólna (mgCaCO <sub>3</sub> /l)		≤ 88,2
		Azot amonowy (mgN-NH <sub>4</sub> /l)		≤ 0,326
		Azot Kjeldahla (mgN/l)		≤ 0,8
		Azot azotanowy (mgN-NO <sub>3</sub> /l)		≤ 0,8
		Azot azotynowy (mgN-NO <sub>2</sub> /l)		≤ 0,016
		Azot ogólny (mgN/l)		≤ 1,6
		Fosforany (mgPO <sub>4</sub> /l)		≤ 0,306
		Fosfor ogólny (mgP/l)		≤ 0,13
		Specyficzne zanieczyszczenia syntetyczne i niesyntetyczne		Spełnienie wymagań zał.6 projektu Rozporządzenia MŚ z dnia 8 maja 2013 r
Wymagania dla elementów hydromorfologicznych	Podstawa wymagania	Projekt Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 8 maja 2013 r. o zmianie rozporządzenia w sprawie sposobu klasyfikacji stanu jednolitych części wód powierzchniowych oraz środowiskowych norm jakości dla substancji priorytetowych		
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	II		
Wymagania dla wskaźników chemicznych	Podstawa wymagania	Projekt Rozporządzenia Ministra Środowiska z dnia 8 maja 2013 r. o zmianie rozporządzenia w sprawie sposobu klasyfikacji stanu jednolitych części wód powierzchniowych oraz środowiskowych norm jakości dla substancji priorytetowych		
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	Spełnienie środowiskowych norm jakości		
Wymagania dla obszarów chronionych będące jednolitymi częściami wód, przeznaczonymi do poboru wody na potrzeby zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia	Podstawa wymagania	nie dotyczy		
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	Parametry fizykochemiczne	nie dotyczy	
		Parametry bakteriologiczne	nie dotyczy	
Wymagania dla obszarów chronionych, będących jednolitymi częściami wód przeznaczonymi do celów rekreacyjnych, w tym kąpieliskowych	Podstawa wymagania	nie dotyczy		
	Parametry charakteryzujące cel środowiskowy	nie dotyczy		
Obszary chronione przeznaczone do ochrony siedlisk lub gatunków				



<b>Nazwa obszaru chronionego</b>	Południowomałopolski	Kod obszaru chronionego	OCHK243
Podstawa prawna utworzenia obszaru chronionego	Uchwała XVIII/299/12 Sejmiku Woj. Małopolskiego z 27.02.2012 r. Dz. Urz. poz. 1194.	Wielkość obszaru chronionego [ha]	370994,44
% udział obszaru chronionego w długości JCW	100,00%	% udział obszaru chronionego w powierzchni zlewni JCW	97,79%
Przedmioty ochrony zależne od wód	Kompleks ekosystemów		
<b>Cel dla obszaru chronionego</b>	Zachowanie śródleśnych cieków, mokradeł, torfowisk. Utrzymanie w lasach odpowiedniego poziomu wód gruntowych dla zachowania siedlisk wilgotnych i bagiennych. Utrzymanie na terenach rolniczych poziomu wód gruntowych odpowiedniego dla zachowania bioróżnorodności. Zachowanie śródpolnych torfowisk, obszarów wodno-błotnych, oczek wodnych wraz z pasem roślinności stanowiącej ich obudowę biologiczną oraz obszarów źródłiskowych cieków. Zachowanie zbiorników wód powierzchniowych wraz z ich naturalną obudową biologiczną. Utrzymanie i tworzenie stref buforowych wzdłuż cieków wodnych oraz wokół zbiorników wodnych, w tym starorzeczy i oczek wodnych, w postaci pasów szuwarów, zakrzewień i zadrzewień, jako naturalnej obudowy biologicznej, celem zwiększenia bioróżnorodności oraz ograniczenia spływu substancji biogennych. Ograniczenie prac regulacyjnych cieków wodnych tylko do zakresu niezbędnego dla ochrony przeciwpowodziowej i ich prowadzenie tylko w oparciu o zasady dobrej praktyki utrzymania rzek i potoków górskich. Zwiększanie retencji wodnej, odtwarzania funkcji obszarów źródłiskowych o dużych zdolnościach retencyjnych. Zachowanie i odtwarzanie korytarzy ekologicznych opartych o ekosystemy wodne, celem zachowania dróg migracji gatunków [wymaga odtworz. ciągłości ekol. cieków].		
Uwagi dotyczące obszaru chronionego	Cel na podst. ustaleń w akcie będącym podst. prawną obszaru.		
<b>Nazwa obszaru chronionego</b>	Tatry	Kod obszaru chronionego	PLC120001
Podstawa prawna utworzenia obszaru chronionego	Decyzja KE z 25.01.2008 r. oraz Rozporządzenie MŚ z 12.01.2011 r. w sprawie obszarów specjalnej ochrony ptaków Dz. U. z 2011 r. Nr 25 poz. 133.	Wielkość obszaru chronionego [ha]	21018,13
% udział obszaru chronionego w długości JCW		% udział obszaru chronionego w powierzchni zlewni JCW	2,21%
Przedmioty ochrony zależne od wód	3160, 3220, 3240, 6430, 7110, 7120, 7140, 7220, 7230, 91E0, Lutra lutra, Bombina variegata, Triturus montandoni, Carabus variolosus, Cinclus cinclus r, Luscinia svecica r, Motacilla cinerea r, Tetrao tetrix tetrix p, Tetrao urogallus p		
<b>Cel dla obszaru chronionego</b>	Utrzymanie lub odtworzenie właściwego stanu ochrony. Właściwy stan ochr. naturalnych, dystroficznych zbiorn. wodnych (3160) wymaga: naturalny stan hydrologii i roślinności powiązanych torfowisk; przewodnictwo <100 mikroS/cm; TDS <60 m/dm <sup>3</sup> ; barwa wody: <50 mg Pt/dm <sup>3</sup> (lub barwa wody		



brązowa, klarowna lub o niewielkiej mętności). pH 3-7. Brak sieci czynnych sztucznych rowów odwadniających lub doprowadzających wody spoza torfowiska; plankton z domin. gat. miksotroficznych i ew. sprężnic, z obec. gat. acydofilnych, bez zak. Kościeliskosinicznych ani dominacji sinic lub okrzemek; wykluczenie intens. gosp. ryb., w szczególności nawożenia i wapnowania. --- Właściwy stan ochr. kamieńców z rośl. pionierską (3220) wymaga: zachowanie warunków ich powstawania i rozwoju: naturalnych procesów erozji bocznej (także powyżej obszaru), transportu żwirowiska (także powyżej obszaru), akumulacji odsypów żwirowych (w obszarze); zachowania istniejących kamieńców, żwirowisk i odsypów; okresowego przemodelowywania kamieńców i odsypów przez zbliżony do naturalnego reżim hydrologiczny z okresowym występowaniem stanów wysokich przemodelowujących naturalnie koryto; wykluczenie niszczenia i przekształcania istniejących odsypów żwirowych i kamieńców w różnych fazach rozwoju. --- Właściwy stan ochr. kamieńców z zaroślami wierzy siwej (3240) wymaga: zachowanie warunków ich powstawania i rozwoju, w tym: zachowanie naturalnych procesów erozji bocznej (także powyżej obszaru), transportu żwiru (także powyżej obszaru), akumulacji żwirowisk; zbliżony do naturalnego reżim hydrologiczny z okresowym występowaniem stanów wysokich, zapewniających przemodelowywanie żwirowisk; wykluczenie niszczenia i przekształcania istniejących odsypów żwirowych i kamieńców w różnych fazach rozwoju. --- Właściwy stan ochr. ziołorośli górskich lub nadrzecznych (6430) wymaga: naturalność koryt rzecznych/potoków i stref brzegowych, umożliwiającą swobodne wykształcanie się ziołorośli. --- Właściwy stan ochr. torfowisk wysokich (7110) wymaga: bagienne, naturalne warunki wodne. Poziom wody nie głębiej niż 10 cm ppt. Brak sieci rowów i kanałów melioracyjnych oraz innych elementów infrastruktury melioracyjnej odwadniających torfowisko bądź infrastruktura melioracyjna w wystarczającym stopniu „zneutralizowana” na skutek podjętych działań ochronnych (zasypywanie rowów, budowa przegród itp.). --- Właściwy stan ochr. torfowisk wysokich zdegrad. lecz zdolnych do regeneracji (7110) wymaga: bagienne, naturalne warunki wodne. Poziom wody nie głębiej niż 20 cm ppt. Brak sieci rowów i kanałów melioracyjnych oraz innych elementów infrastruktury melioracyjnej odwadniających torfowisko bądź infrastruktura melioracyjna w wystarczającym stopniu „zneutralizowana” na skutek podjętych działań ochronnych (zasypywanie rowów, budowa przegród itp.). -- - Właściwy stan ochr. torfowisk przejściowych i trzęsawisk (7140) wymaga: bagienne, naturalne warunki wodne. Poziom wody nie głębiej niż 10 cm ppt. Brak sieci rowów i kanałów melioracyjnych oraz innych elementów infrastruktury melioracyjnej odwadniających torfowisko bądź infrastruktura melioracyjna w wystarczającym stopniu „zneutralizowana” na skutek podjętych działań ochronnych (zasypywanie rowów, budowa przegród itp.). -- - Właściwy stan ochr. źródeł wapiennych (7220) wymaga: stały i równomierny wypływ wód podziemnych bogatych w Ca. --- Właściwy stan ochr. górskich i nizinnych torfowisk zasadowych o charakterze młak, turzycowisk i mechowisk (7230) wymaga: poziom wody w przedziale 10 cm ppt - 2 cm npt. Stabilne zasilanie wodami podziemnymi pH>7. Brak sieci rowów i kanałów melioracyjnych oraz innych elementów infrastruktury melioracyjnej odwadniających torfowisko bądź infrastruktura melioracyjna w wystarczającym stopniu „zneutralizowana” na skutek podjętych działań ochronnych (zasypywanie rowów, budowa przegród itp.). --- Właściwy stan ochr. łągów wierzbowych, topolowych, olszowych i jesionowych (91E0) wymaga: uwodnienie (w tym, jeśli dotyczy, dynamika zalewów) normalne z



punktu widzenia odpowiedniego podtypu (zbiorowiska roślinnego). Naturalny lub zrenaturalizowany charakter i reżim hydrolog. cieków, jeżeli sąsiadują z łąkami. --- Właściwy stan ochr. wydry wymaga: bogatej bazy żerowej, pośrednio zachowania lub odtworzenia naturalnego źródnicow. siedlisk ryb i płazów. --- Właściwy stan ochr. kumaka górsk. wymaga: zachow. miejsc lęgowych, w postaci kompleksów drobnych zbiorn. wodnych i kałuż, stałych lub okresowych. --- Właściwy stan ochr. traszki karpackiej wymaga: zachow. miejsc lęgowych, w postaci kompleksów drobnych zbiorn. wodnych i kałuż, stałych lub okresowych. --- Właściwy stan ochr. biegacza urozmienionego wymaga: podłoże błotniste, naturalny char. potoku i strefy przypotokowej. --- Właściwy stan ochr. pluszcza wymaga: zachow. naturalnego char. potoków. --- Właściwy stan ochr. podróżniczka wymaga: zachow. bagiennego char. biotopu. --- Właściwy stan ochr. pliszki górskiej wymaga: zachow. natur. char. cieków. --- Właściwemu stanowi ochrony cietrzewia może sprzyjać: zachow. war. wodnych, w tym bagiennego char. torfowisk. --- Właściwemu stanowi ochrony głąszca może sprzyjać, jeśli dotyczy obszaru, zachowanie zabagnień lub charakteru borów bag.			
Uwagi dotyczące obszaru chronionego	Cel na podst.: Wymagania siedlisk i gat.		
<b>Nazwa obszaru chronionego</b>	Tatrzański Park Narodowy	Kod obszaru chronionego	TPN
Podstawa prawna utworzenia obszaru chronionego	Rozporz. Rady Ministrów Dz. U. z 1955 r. Nr 4, poz. 23, zast. przez Rozporz. Rady Ministrów Dz. U. z 2003 r. Nr 65, poz. 599	Wielkość obszaru chronionego [ha]	21155,06
% udział obszaru chronionego w długości JCW		% udział obszaru chronionego w powierzchni zlewni JCW	2,21%
Przedmioty ochrony zależne od wód	Różnorodność biologiczna, kompleks ekosystemów, siedliska gatunków.		
<b>Cel dla obszaru chronionego</b>	Ograniczenie poborów wody do celów energetycznych, technicznych i komunalnych przez określenie limitów poboru wody dla poszczególnych cieków na podstawie wyników systemu monitoringu poziomu wód. Zapobieganie zanieczyszczeniom wód. Zapobieganie okresowemu wysychaniu i zanikaniu miejsc rozrodu płazów przez odtwarzanie zniekształconych siedlisk i utrzymywanie oczek wodnych.		
Uwagi dotyczące obszaru chronionego	Cel na podst.: Zarząd. 4 Ministra Środowiska z 6.01.2013 r. w sprawie zadań ochronnych dla TPN.		

Prawidłowa eksploatacja gazociągu średniego ciśnienia nie będzie wpływać negatywnie na wskaźniki fizykochemiczne, biologiczne i hydro-morfologiczne oraz chemiczne stanowiące o potencjale ekologicznym i stanie chemicznym JCW. W związku z powyższym należy stwierdzić, że nie planowana inwestycja nie wpłynie negatywnie na realizację celów środowiskowych przyjętych dla JCWP oraz nie spowoduje naruszenia dobrego stanu wód powierzchniowych JCWP oraz podziemnych JCWPd, w trakcie ich eksploatacji.



- **planu zarządzania ryzykiem powodziowym**

Nie dotyczy.

Koryto potoku nie jest uważane za obszar szczególnego zagrożenia powodzią.

- **planu przeciwdziałania skutkom suszy**

Po przeprowadzaniu obliczeń oraz analiz dostępnych danych pomiarowych hydrologiczno-meteorologicznych oraz map glebowo-rolniczych dokonano ocen wskaźników zagrożenia suszą glebową, atmosferyczną, hydrogeologiczną i hydrologiczną. Jak wynika z ustaleń zawartych w planie przeciwdziałania skutkom suszy nie stwierdzono występowania zjawiska długotrwałej suszy w obszarze regionu wodnego Górnej Wisły. Jednocześnie w ramach przeprowadzonego rozpoznania otrzymano szereg sygnałów o występowaniu epizodów susz oraz okresowych niedoborów wody. Jednakże ze względu na ogólność informacji nie było możliwe rozróżnienie ile z nich było skutkiem działalności człowieka a jaki udział miały w nich czynniki naturalne. Priorytetami w zakresie korzystania z zasobów wodnych, zmian naturalnej i sztucznej retencji oraz propozycji budowy, rozbudowy lub przebudowy urządzeń wodnych są: poprawa stanu środowiska wodnego i ekosystemów od wody zależnych, zwiększenie stopnia retencji sztucznej, zwiększanie retencyjności obszarów rolniczych i leśnych, a także obszarów zurbanizowanych oraz oszczędzanie wody.

- **Programu ochrony wód morskich**

Nie dotyczy

- **krajowego programu oczyszczania ścieków komunalnych**

Przedmiotowa inwestycja lokalizowana jest poza obszarem aglomeracji.

Natomiast zadanie wpisuje się w politykę ochrony środowiska – poprzez rozbudowę sieci kanalizacji sanitarnej w miejscowości Kościelisko nastąpi poprawa jakości wód często zanieczyszczanych niekontrolowanym odprowadzaniem nieczystości pochodzących ze ścieków bytowo-komunalnych.

- **planu lub programu rozwoju śródlądowych dróg wodnych o szczególnym znaczeniu transportowym**

Nie dotyczy

**7. Określenie wpływu planowanych do wykonania urządzeń wodnych lub korzystania z wód na wody powierzchniowe oraz wody podziemne, w szczególności na stan tych wód i realizację celów środowiskowych dla nich określonych.**

Zamierzenie będzie korzystnie wpływać na stan oraz jakość wód powierzchniowych oraz podziemnych a także na realizację celów środowiskowych dla nich określonych. Inwestycja nie wpływa na pozostałe elementy ekosystemów. Planowane przedsięwzięcie nie wpływa na zmianę dynamiki przepływu. Nie projektuje się umocnień dna i brzegów, które mogłyby powodować zamknięcia przepływu wody, zatem nie występują przeszkody dla migracji ryb czy innych organizmów. Przedmiotowy ciek nie jest wymieniony w załączniku nr 6 do Rozporządzenia Dyrektora Regionalnego Zarządu Gospodarki Wodnej Nr 4/2014 dla którego należy zaprojektować urządzenie umożliwiające migrację ryb. Zastosowane materiały nie wpłyną negatywnie na mikroorganizmy występujące w ciekach naturalnych. Planowane korzystanie z wód nie wpłynie negatywnie na cele biologiczne (fitoplankton, fitobentos, makrofity, makrobezkręgowce bentosowe, ichtiofaunę). Jak również planowane korzystanie z wód nie wpłynie negatywnie na morfologię cieku.

**8. Wielkość przepływu nienaruszalnego, sposób jego obliczania oraz odczytywania jego wartości w miejscu korzystania z wód.**

Nie dotyczy

**9. Wielkość średniego niskiego przepływu z wielolecia (SNQ) lub zasobu wód podziemnych.**

Nie dotyczy

**10. Planowany okres rozruchu, sposób postępowania w przypadku rozruchu, zatrzymania działalności lub awarii urządzeń istotnych dla realizacji pozwolenia wodnoprawnego, a także rozmiar i warunki korzystania z wód oraz urządzeń wodnych w tych sytuacjach wraz z maksymalnym, dopuszczalnym czasem ich trwania.**

Jako przewidywany termin realizacji inwestycji wskazuje się przełom drugiego i trzeciego kwartału 2022 r. W celu zminimalizowania możliwości wystąpienia awarii prowadzenie kolektora kanalizacji sanitarnej będzie się odbywać w stalowej rurze



## 12. Podsumowanie i wnioski.

Zachowując warunki i obowiązki określone w niniejszym operacie wodnoprawnym, wynikające z zapisów art. 389 pkt 9) ustawy z dnia 20 lipca 2017 r. Prawo wodne (Dz. U. z 2021 r. poz. 2233 z późn. zm.) oraz uzgodnień i norm branżowych

wnosi o udzielenie:

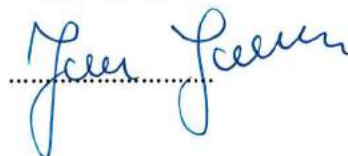
**SEWIK TATRZAŃSKA KOMUNALNA GRUPA KAPITAŁOWA SP. Z O. O.**

UL. KASPROWICZA 35C, 34-500 ZAKOPANE

– pozwolenia wodnoprawnego **na prowadzenie kanalizacji sanitarnej Dn200 w stalowej rurze osłonowej DN315 przez wody powierzchniowe płynące pod dnem potoku Bez nazwy w km 0+587 (prawobrzeżny dopływ potoku Antałowski w km 3+897) w miejscowości Kościelisko**, zgodnie z art. 389 pkt 9) ustawy Prawo Wodne, które mówi, iż „na prowadzenie przez wody powierzchniowe płynące oraz przez wały przeciwpowodziowe obiektów mostowych, rurociągów, przewodów w rurociągach osłonowych lub przepustów” wymagane jest uzyskanie pozwolenia wodnoprawnego.

Do wniosku załączono niniejszy operat wodno-prawny i potwierdzenie uiszczenia opłaty w wysokości **237,87 zł** za wydanie pozwoleń wodnoprawnych – zgodnie z art. 398 (wpłata na rachunek bankowy PGW Wody Polskie, nr konta: 50 1130 1017 0020 1510 6720 0026).

Opracował:



osłonowej DN315. W przypadku uszkodzenia konstrukcji należy niezwłocznie odciąć przepływ ścieków oraz dokonać niezbędnych napraw. Jeżeli dojdzie do rozszczelnienia rury należy wezwać pogotowie kanalizacyjne.

***11. Informacja o formach ochrony przyrody utworzonych lub ustanowionych na podstawie przepisów ustawy z dnia 16 kwietnia 2004 r. o ochronie przyrody, występujących w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód lub planowanych do wykonania urządzeń wodnych.***

Planowane zamierzenie znajduje się na terenie Południowomałopolskiego Obszaru Chronionego Krajobrazu, poza obrębami ochronnymi wyznaczonymi na podstawie ustawy z dnia 18 kwietnia 1985 r. o rybactwie śródlądowym. Południowomałopolski Obszar Chronionego Krajobrazu objęty jest ochroną na podstawie Uchwały nr XVIII/299/12 Sejmiku Województwa Małopolskiego z dnia 27 lutego 2012 r. (Dz. Urz. Woj. Małop. z 2012 r. poz. 1194 z późn. zm.), wprowadzającej ustalenia dotyczące czynnej ochrony ekosystemów, w celu zachowania ich trwałości oraz zwiększenia różnorodności biologicznej. Na terenie Obszaru zakazuje się m.in. zabijania dziko występujących zwierząt, niszczenia ich nor, lęgówisk, innych schronień i miejsc rozrodu oraz tarlisk złożonej ikry, z wyjątkiem amatorskiego połowu ryb oraz wykonywania czynności związanych z racjonalną gospodarką rolną, leśną, rybacką i łowiecką, likwidowania i niszczenia zadrzewień śródpolnych, wydobywania do celów gospodarczych skał, tym torfu oraz skamieniałości, w tym kopalnych szczątków roślin i zwierząt, a także minerałów, wykonywania prac ziemnych trwale zniekształcających rzeźbę terenu z wyjątkiem prac związanych z zabezpieczeniem przeciwpowodziowym lub przeciwoświsiskowym lub utrzymaniem, budową, odbudową, naprawą lub remontem urządzeń wodnych, starorzeczy i obszarów wodno-błotnych, lokalizowania obiektów budowlanych w pasie szerokości 25 m od linii brzegów rzek, jezior i innych zbiorników wodnych oraz realizacji przedsięwzięć mogących znacząco oddziaływać na środowisko w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 3 października 2008 r. o udostępnianiu informacji o środowisku i jego ochronie, udziale społeczeństwa w ochronie środowiska oraz o ocenach oddziaływania na środowisko. Zamierzone prace nie naruszają zakazów obowiązujących w Południowomałopolskim Obszarze Chronionego Krajobrazu. Analiza dokumentacji pod względem lokalizacji, zakresu, sposobu i terminu prowadzenia planowanych działań pozwala stwierdzić, że ich realizacja nie pogorszy stanu środowiska przyrodniczego.



### **13.Opis prowadzenia zamierzonej działalności niezawierający określić specjalistycznych.**

Niniejszy operat wodno-prawny został sporządzony w celu wystąpienia firmy SEWIK Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa Sp. z o. o., z siedzibą: ul. Kasprowicza 35c, 34-500 Zakopane z wnioskiem o wydanie decyzji pozwolenia wodno-prawnego na przekroczenie kanalizacją sanitarną potoku bez nazwy w km 0+587 (prawy dopływ potoku Antałowski w km 3+897) w miejscowości Kościelisko. Opracowanie koniecznej dokumentacji technicznej i uzyskanie niezbędnych pozwoleń ma na celu zapewnienie odbioru ścieków bytowo-komunalnych od mieszkańców części Kościeliska.

Kolektor kanalizacji sanitarnej o średnicy 200mm będzie prowadzony w stalowej rurze osłonowej o średnicy 315mm pełniącej rolę ochronną, pod dnem potoku bez nazwy. Przekroczenie cieku zostanie wykonane prostopadle do kierunku nurtu płynącej wody na głębokości min. 1,1m. Prowadzenie zostanie wykonane metodą przewiertu sterowanego. Przekroczenie zostanie wykonane zgodnie z zapisami zawartymi w operacie oraz uzgodnieniami z PGW Wody Polskie.

Określone w operacie warunki techniczne przekroczenia potoku nie zaburzają charakteru potoku, który na przedmiotowym odcinku jest w stanie naturalnym. Inwestycja ponadto wpłynie na poprawę jakości środowiska naturalnego. Wykonanie kanalizacji sanitarnej spowoduje ograniczenie zanieczyszczeń miejscowych cieków i wód podziemnych, przyczyniając się tym samym do poprawy jakości tych wód.

Przebieg kolektora kanalizacji sanitarnej krzyżuje się z potokiem bez nazwy i w świetle obowiązujących przepisów konieczne jest uzyskanie decyzji – pozwolenia wodno-prawnego na przekroczenie przedmiotowego potoku.

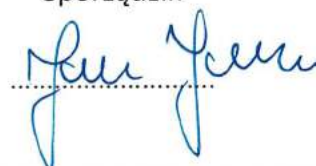
Inwestycja jest zgodna z zapisami zawartymi w miejscowym planie zagospodarowania przestrzennego Gminy Kościelisko. Określone w operacie warunki techniczne przekroczenia potoku nie wpłyną negatywnie na zachowanie prawidłowej gospodarki wodnej na przedmiotowym terenie.

Zasięg oddziaływania inwestycji w obrębie przekroczenia pod dnem koryta potoku Bez nazwy w km 0+587 ograniczy się do działek nr ewid. 1890/11 i 1896 w miejscowości Kościelisko, w części której płynie potok bez nazwy i na których zlokalizowane będą studzienki kanalizacyjne nr S6 i S7, łączące odcinek w miejscu przekroczenia potoku (na czas wykonania przekroczenia przed montażem studni wykop będzie pełnił rolę komór przewiertu). Nie przewiduje się oddziaływania zamierzenia na inne niewymienione działki sąsiednie.

W celu formalnego załatwienia sprawy Inwestor ma obowiązek uzyskania stosownego pozwolenia wodnoprawnego. O w/w decyzję ubiega się Inwestor: SEWIK Tatrzańska Komunalna Grupa Kapitałowa Sp. z o. o.

Podstawą uzyskania pozwolenia jest sporządzenie operatu wodnoprawnego zgodnie z ustawą „Prawo wodne” oraz właściwy wniosek do Dyrektora Zarządu Zlewni w Nowym Sączu – jako organu PGW Wody Polskie właściwego do wydania przedmiotowego pozwolenia wodnoprawnego.

Sporządził:

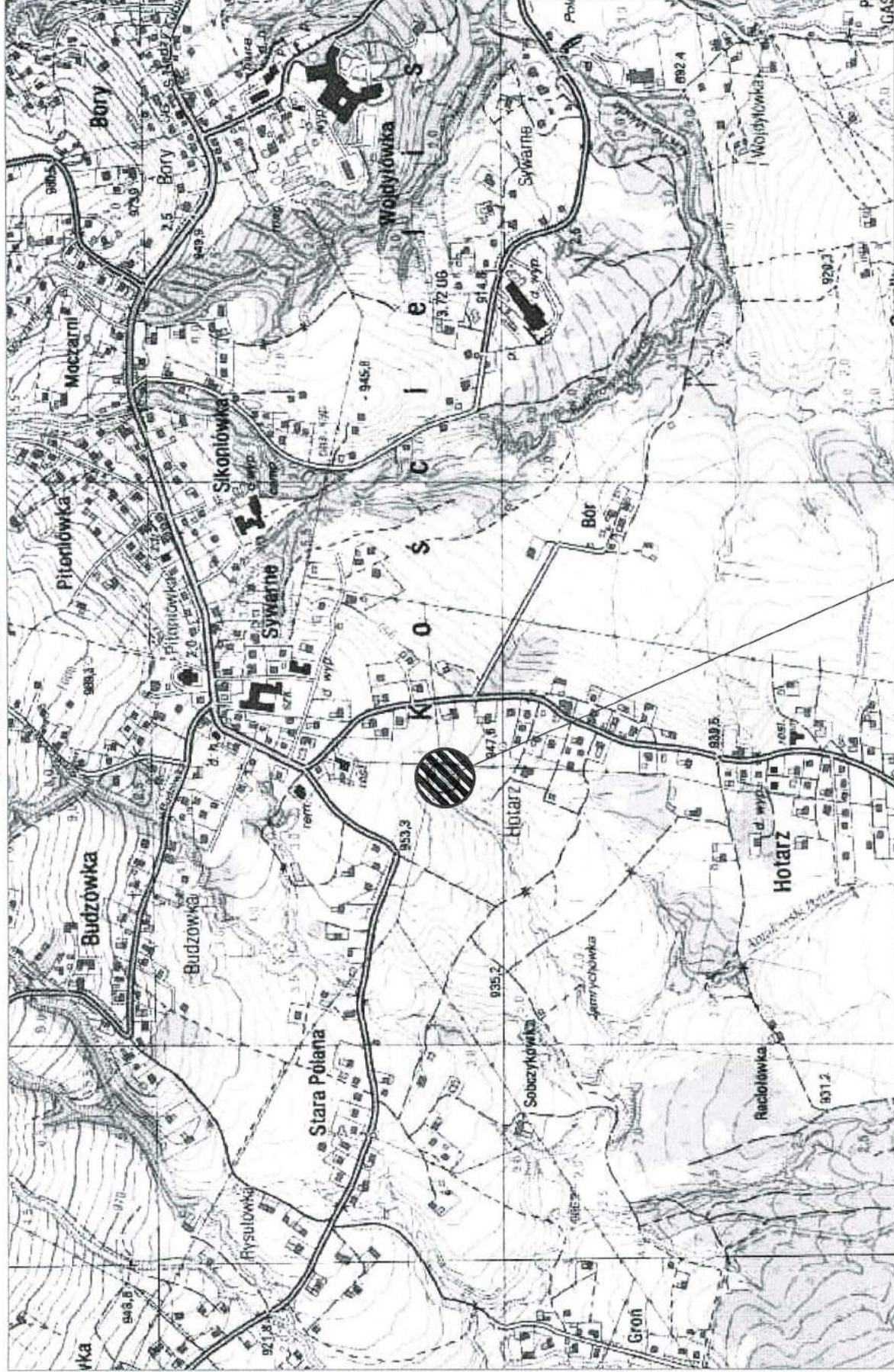


## **II. CZĘŚĆ GRAFICZNA.**



**1. Kopia mapy topograficznej (orientacja)**

**ORIENTACJA**  
**Kopia mapy topograficznej**  
**skala 1:10000**

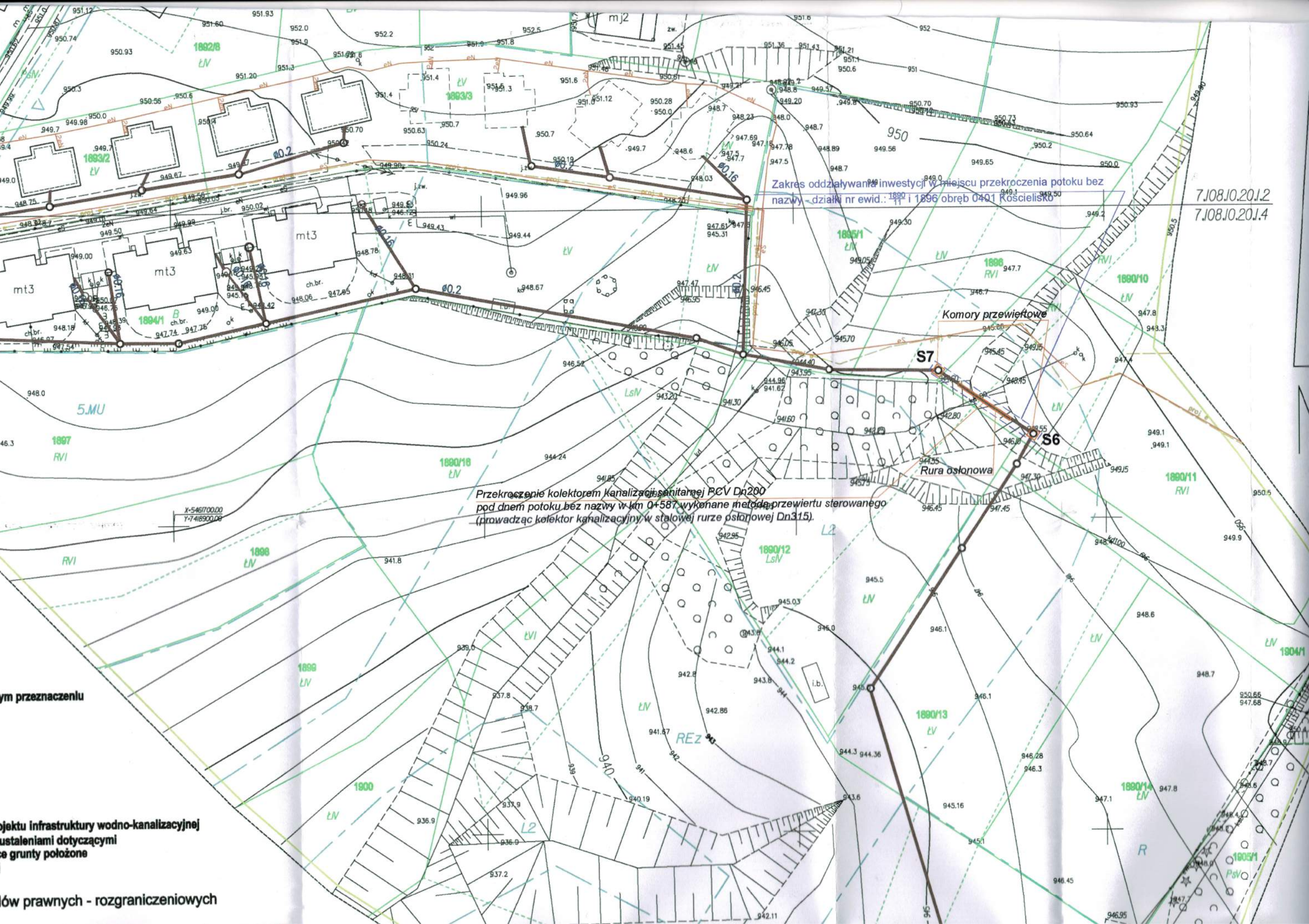


Miejsce lokalizacji planowanego prowadzenia kanalizacji sanitarnej Dn200 w stalowej rurze osłonowej Dn315 przez wody powierzchniowe płynące potoku bez nazwy w km 0+587 (prawy dopływ potoku Antałowski w km 3+897) w miejscowości Kościelisko



## **2. Projekt zagospodarowania terenu.**

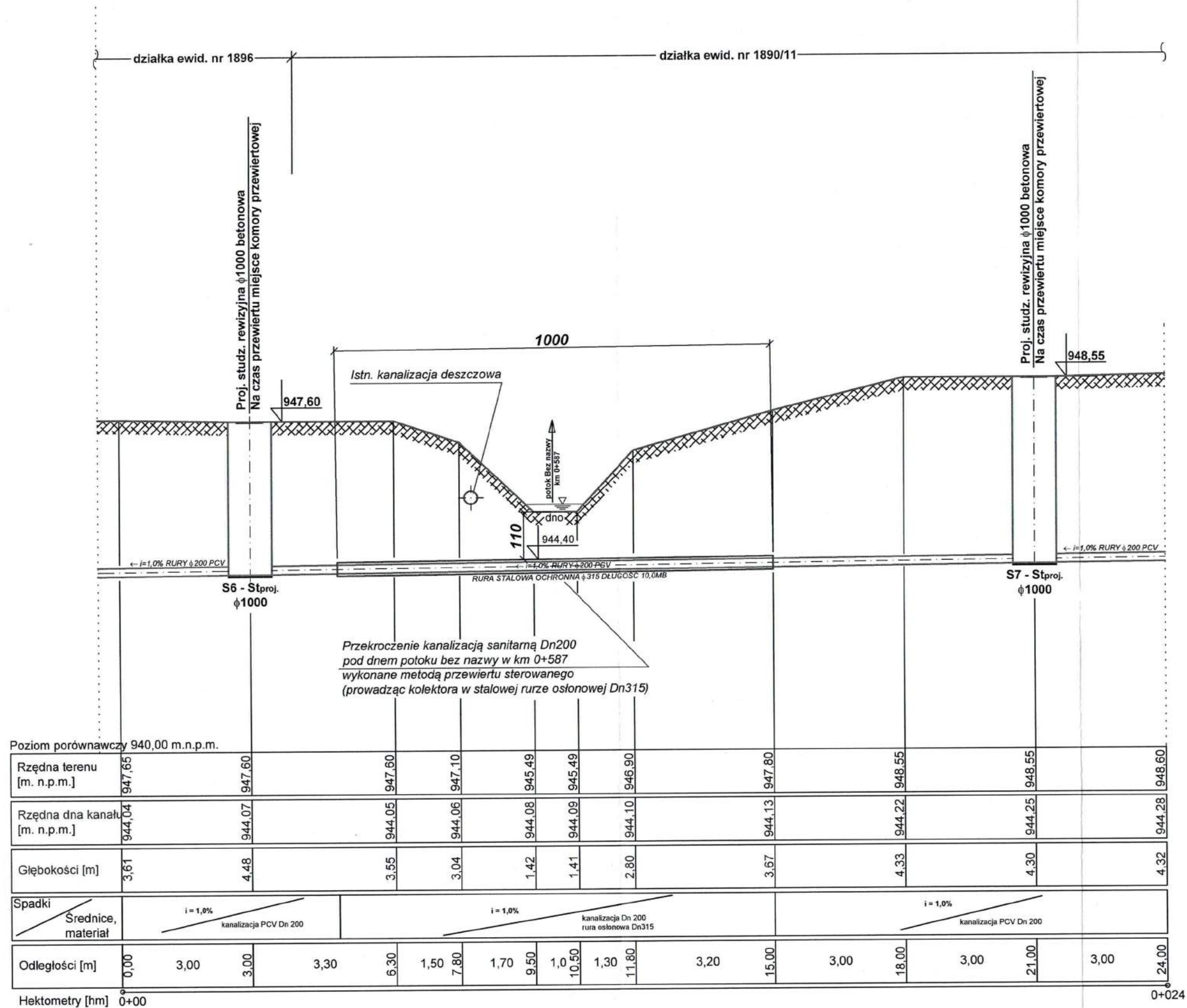






### **3. Przekrój poprzeczny**

**Przekrój poprzeczny przekroczenia kanalizacją sanitarną potoku Bez nazwy w km 0+587  
(prawy dopływ pot. Antałowski w km 3+897) w miejscowości Kościelisko  
skala 1:100**



inż. JAN JAROSZ  
Uprawnienia budowlane do projektowania  
bez ograniczeń w specjalności instalacyjnej  
w zakresie sieci, instalacji i urządzeń  
wodociągowych i kanalizacyjnych  
ciepłych, wentylacyjnych i gazowych  
Nr ewidencyjny 67/2003



### **III. ZAŁĄCZNIKI.**

### **1. Wypis z rejestru gruntów.**

Aktualne wypisy z ewidencji gruntów i budynków w celu potwierdzenia stanu prawnego nieruchomości usytuowanych w zasięgu oddziaływania zamierzonego korzystania z wód (art. 409 ust. 1 pkt 2 lit. e Prawa Wodnego)



## **2. Wypis i wyrys z mpzp.**

Aktualny wypis i wyrys z Miejscowego Planu Zagospodarowania Przestrzennego a w przypadku jego braku – decyzja o warunkach zabudowy (art. 407 ust 2 pkt 3 Prawa Wodnego)

### **3. Inne.**

***Informacja.***

Operat sporządzono również na nośniku elektronicznym i dostarczono wraz z wnioskiem i częścią graficzną.